

尖沙咀東貴重官地拍賣

第一幅可用幣值化換地權益書（乙種公函）競投之重要市區官地將於下月推出公開拍賣。

地政署發言人形容該幅位於尖沙咀東科學館道之官地為「至為貴重」，預算屆時競投將十分激烈。

官地面積約五千零六十七平方米，為尖沙咀東部僅餘下兩幅可供發展的官地之其中一幅，該區已發展為一個十分受歡迎的購物區。

官地發展高度限制為五十一點八二米，供非工業用途，包括酒店在內。

買家須於一九八八年九月三十日前完成不少於一億三千萬元的上蓋。

拍賣將於七月三十日下午二時三十分在香港藝術中心壽臣劇院舉行。

有關細節及售地條款可往下列地點索取：港島花園道美利大廈六樓地政署；九龍上海街二百五十號油蔴地停車場大廈十一樓九龍東區及西區地政處；沙田、屯門、元朗、荃灣、大埔、北區、西貢及離島各分區地政處。

上述地點亦備有賣地圖則供索閱。

中國簽證辦事處
有關法案今公佈

一九八四年中華人民共和國簽證辦事處（特權及豁免）法案今日在憲報刊登。

該法案界定賦予該辦事處的特權及豁免權，亦就海底隧道一通過稅一法例、有稅品規例及印花稅條例所需的相應修訂作出規定，符合該簽證辦事處的地位及工作，豁免該處及其人員繳付上述條例或規例下的稅項。

自該簽證辦事處於一九八一年十一月在香港設立以來，已有臨時安排透過行政步驟賦予合乎該辦事處的地位及工作之特權及豁免權。

鑑於英國駐北京大使館及中國外交部於本年四月互換照會，同時，英國外交及聯邦事務大臣訪北京期間簽訂英國／中國領事協定，現可以給予這些特權及豁免權法律效力。英國／中國領事協定的事項包括於曼徹斯特及上海設立總領事館。

一九八四年中華人民共和國簽證辦事處（特權及豁免）法案將於七月十一日提交立法局，預料於七月二十五日作三讀。

市民若對該法案內容有任何意見，可致函遮打道太古大廈十三樓行政立法兩局非官守議員辦事處或香港下亞厘畢道政府合署律政司署。

接納受爭論陳述
法官可作出裁決

政府提出法案，建議授權主審刑事案的法官在未選定陪審團前，將是否接納受到爭論的陳述爲證供作出裁決。

該項一九八四年刑事訴訟程序（修訂）法案，今日在政府憲報公佈。

目前，對裁定被告所提交受到爭論的陳述應否接納爲證供，一般是在任何證供均未提出前及在選任陪審團後，在陪審團缺席下作出。

他解釋，當重召陪審團出席聆訊時，經常有一個或多個陪審員生病或因其他原因不能出席。

他說：「在這種情況下，便須委任新陪審員，再重新開始聆訊，此舉將浪費相當的時間。」

此外，法案亦建議准許採用機械或其他方法記錄刑事訴訟程序，以便利利用科技上的新發展。

發言人說：「建議中的修訂，目的是爲更有效率地執行司法。」

法案將於七月十一日提交立法局，預料於七月二十五日完成其餘立法程序。

任何人士如欲對該法案提出意見，可致函遮打道太古大廈十三樓行政立法兩局非官守議員辦事處或香港金鐘道最高法院經匯司。

法律改革委員會新成員

香港法律改革委員會主席唐明治今（星期五）日宣佈：總督已委任陸恭蕙女士及鄭正訓先生二人，為香港法律改革委員會委員，協助該委員會的工作。

陸恭蕙女士現年二十八歲，在本港出生，並曾在英國接受教育。陸女士現從事商品期貨經紀業務，並為香港觀察社主席。陸女士熱心公益，對社會各類公共事務，向來表現廣泛興趣與熱誠。陸女士原已肩任法律改革委員會屬下「年齡之法律效應小組委員會」委員職務。

鄭正訓現年四十七歲，在中國出生，並於一九四七年來港。鄭氏現為本港大慶石油有限公司主席，並為眾多委員會及諮詢委員會成員，包括考試局、香港生產力促進局、公務員叙用委員會及大學及理工教育資助委員會等在內。他最近亦參與法律改革委員會屬下的「保險法例小組委員會」工作。該小組委員會所提出的報告書，目前正由法律改革委員會加以縝密研究。

唐明治宣佈以上任命時，對上述兩位非法律專業俊彥加入法律改革委員會，深表歡迎。唐氏表示委員會極須倚重該委員會的非律師成員，因他們所富具的社會其他層面經驗，在針對今日社會各類問題所需的法律改革範圍，作出極有價值的貢獻。

由於法律改革委員會委員周梁淑怡女士及郭志權博士二人現已服務期滿，陸恭蕙女士及鄭正訓先生現遂奉委填補該兩席位空缺。

中西區舉辦暑期活動

中西區將為六至廿四歲的兒童及青少年舉辦超過一百項暑期活動。

本年度的中西區青少年暑期活動包括訓練課程、比賽、社區服務計劃、體育及康樂活動。

為期六週的暑期活動將於七月十五日展開，主題為「健魄助人齊歡欣」。

籌備委員會已於最近成立，十六位委員分別為區議員、社區賢達、分區委員會委員及志願團體幹事。

本年的暑期活動約動用二十萬元，其中十四萬元由英皇御准香港賽馬會撥出，餘款則由地方社團及熱心人士捐助。

主辦當局會在七月十五日下午一時三十分，在中區遮打道行人專區舉行一個綜合表演及攤位遊戲，正式揭開暑期青年活動之序幕。

綜合表演免費入場券及載有暑期活動詳情之節目表，可到中西區政務處及各分處索取。

音樂教師暑期班
供中小教師進修

教育署將於下月為中、小學音樂教師舉辦兩項暑期進修班。

為中學音樂教師而設的進修班，目的為使教師對中一至中三音樂科課程綱要內中國音樂聆聽方面有更深入的認識。

三位專門研究中國音樂之香港中文大學講師將為進修班作專題演講。

是項進修班將於七月十六及十七日在香港跑馬地雲地利道聖保祿中學舉行。

為小學音樂教師而設的進修班，以組織及擴展學校音樂科課外活動為主題。

進修班將於七月十六日在港島銅鑼灣禮頓道一百四十四號聖保祿書院舉行。

欲選派音樂教師參加進修班之校長，須於七月四日前向銅鑼灣希慎道利園大廈六樓教育署輔導視學處音樂組首席督學申請。

有關上述兩進修班之查詢，可致電五十一八三九二四二七（中學組）或五十一八三九二四二九（小學組）與輔導視學處音樂組聯絡。

廈村／青山練靶區
七月份射擊日期

廈村／青山練靶區下（七）月將舉行八次射擊練習。屆時，射擊區附近將懸紅旗示警。各界人士切勿進入區內，以免發生危險。

七月份之射擊練習日期及時間如下：

七月四日（星期三）、七月六日（星期五）、七月七日（星期六）、七月十二日（星期四）、七月十九日（星期四）、七月二十四日（星期二）、和七月二十五日（星期三），時間均為上午八時至下午五時；及七月二十三日（星期一）上午八時至下午十一時。

編輯注意：

南區就業輔導計劃揭幕

「南區學生升學就業輔導計劃」之開幕典禮將於下星期一（七月二日）下午三時三十分，假香港仔大道一百八十號香港仔街坊福利會社區中心禮堂舉行。

儀式由署理勞工處副處長林和甫及南區政務專員鄭其志主持。

該計劃是由勞工處青年就業指導組、香港仔街坊福利會及南區學生服務委員會聯合主辦，並由南區區議會贊助。

歡迎派員訪攝。

遲交定額罰款 堂費建議增加

接獲定額罰款通知書的駕駛人，若在檢控程序開始後延遲至出庭前七十二小時才繳款，以後可能要繳付較高的堂費七十元。

該項建議載於今日公佈的一九八四年定額罰款（刑事訴訟）（修訂）（第二號）法案內。

該法案亦建議將程序簡化，容許立法局以決議案方式去修訂此項收費。

政府發言人解釋，收取堂費旨在促使違例者迅速繳付定額罰款，並用以支付處理訴訟的行政費用。他說，現行費用是在一九七六年訂定，數目為二十五元，這是歷來第一次調整。

另一項類似的調整堂費已於本月較早時在立法局通過。該項條例為定額罰款（交通違例事項）條例。

是項法案將於七月十一日提交立法局，預料於七月二十五日進行三讀。

任何人士如欲對該項法案提出意見，可致函遮打道太古大廈十三樓行政及立法兩局非官守議員辦事處，或香港金鐘道最高法院經歷司。

人民入境事務處
元朗辦事處遷址

由七月二日（星期一）起，位於新界元朗安樂路之人民入境事務處元朗辦事處將遷往元朗橋樂坊二號元朗政府合署四樓辦公。

人民入境事務處發言人謂：「所有申請人倘已遞交旅遊證件或身份證之申請書，須依照「收件證明咭」上之指定日期前往新辦事處取證。」

他補充謂：「新辦事處會照舊提供有關人民入境及人事登記之一般性服務。」

他指出：「由舊辦事處步行往新辦事處需時不足十分鐘，同時乘坐第50M、53、54、55、61、61A、63、64K、68、76K及77K路綠巴士亦可到達。」

有關詳情市民可致電三十七三三三一一查詢。

港島五樓宇擬封閉拆卸

建築事務監督今日（星期五）宣佈港島永樂街一九九號為危樓，港島永樂街一九五和一九七號，以及文咸西街三十一和三十三號可能成為危樓。

建築物條例執行處長今晨發表聲明稱，當局自一九七四年以來，已經常視察上述三層高戰前樓宇。此等建築物為承重磚牆建造，地板和樓頂則主要為木料。

最近對此等建築物之一次視察，顯示業已破裂之承重磚牆，有不斷移動跡象，尤以永樂街一九九號內為然，而現時更有倒塌之虞，因此認為必須將該樓宇封閉及拆卸。

鑑於永樂街一九五和一九七號，以及文咸西街三十一和三十三號之共用承重牆破裂及共用樓梯情況，該等樓宇將不能抵受永樂街一九九號拆卸之壓力，故該數幢樓宇亦必須同時封閉及拆卸。

當局擬於一九八四年七月二十七日上午九時三十分向維多利亞地方法院申請頒發封閉令。擬申請頒發封閉令之告示，今日已在上述建築物張貼。

東九龍專科診所啓用

醫務衛生署開設一間新專科診所，由下星期一（七月二日）開始為東九龍居民服務。

該診所位於牛池灣斧山道，屬於現有東九龍分科診所擴展部份，現有的普通科診所已於一九七七年開始服務。

新專科診所提供的服務包括眼科、耳鼻喉科、精神科、兒科、內科、外科及骨科。

各專科診所分別設於兩座樓高四層及五層的建築物內，建築及裝備費用達二千五百萬元。

除診症室外，並且有小手術室，治療室及其他有關設備，與及X光部。

這間專科診所只接納由醫生介紹的病人到診。

編輯注意：

二十二人獲模範市民獎

廿二位曾經協助將匪徒繩之於法的男女市民，將於明日（星期六）下午接受深水埗區模範市民獎勵委員會頒贈獎項。

獲獎的模範市民計有十七名男士及五名女士，彼等每人除獲現金獎勵外，並會獲頒紀念品乙份，以表揚其英勇行為及公德精神。

深水埗區模範市民獎勵計劃至今已歷九年，而港島獅子會今年為此計劃已捐出兩萬元。

出席主持是次頒獎典禮的嘉賓為深水埗政務專員謝德根、深水埗警區指揮官李林泉、港島獅子會會長鍾沛林區議員及該會社會服務小組主席鄭賢誠。

頒獎典禮完畢後，將有兩小時的綜藝表演助興。

第九屆深水埗區模範市民頒獎典禮暨綜藝表演將於明日下午三時在石硤尾邨石硤尾商場平台舉行。歡迎新聞界訪攝。

天水圍發展計劃建通道

政府已公佈發展新界天水圍爲新市鎮的第二項工程計劃，即爲興建一條通往新市鎮的通道。

通道長約一點二公里，由青山道近洪水橋之處通往屏夏路。

該通道爲一單線行車道，但將來可擴闊爲雙線行車道。

通道初步將主要供工程車輛使用，以減少對區內現有道路之負荷及影響，但該通道將來會成爲天水圍主要通道之一。

工程並包括興建一條行人隧道，行人路及一條單車道。

有關之工程已於最新之一期政府憲報中刊登。

圖則及計劃摘要可在下列地點查閱：港島中環政府合署西座入口大堂中西區政務處諮詢分處；及元朗青山公路元朗地政處。

任何人士如反對該工程，須於八月二十八日前以書面向地政工務司提出。

政府最近曾宣佈天水圍發展有關之另一項工程計劃，將一條河流改道及填闢三公頃之土地作地盤。

落馬洲橋 年底動工

當局將會在落馬洲興建一條跨越深圳河之橋樑之南段。新橋會組成落馬洲邊境通道之一部份。

該橋樑包括兩條相連懸臂橋，分別供一個方向的車輛使用。每一條橋約十三米闊，有兩條行車線。

橋樑之北段工程將由深圳當局負責興建。

橋樑之建築工程預料於本年底展開，需時兩年完成。

落馬洲邊境公路，大約與落馬洲路平行，在下灣村西面越過深圳河。這是一條雙程兩線行車道，在新田附近與新界環迴公路連接。全長二點二公里。

當局計劃在落馬洲興建一條邊境連接公路，是為着應付往來中國日漸增加的交通，以補充目前在文錦渡之車輛過境設施。

建造該公路之工程預料於九月展開，於一九八六年完成。

有關擬建橋樑工程之告示，已根據道路（工程、使用及賠償）條例，在今日（星期五）出版之政府憲報刊登。

有關圖則可在下列地點查閱：

- * 香港政府合署西座入口大堂中西區政務處諮詢分處；
- * 元朗青山公路二六九號三樓元朗地政處；
- * 元朗青山公路二六九號元朗政務處大廈入口大堂元朗政務處諮詢處。

任何人士如欲反對是項工程須在八月二十八日之前以書面向地政工務司提出。

政府招標承建新消防局

政府今日（星期五）招標承投在域多利兵房興建一間分區消防局。

該分區消防局將代替現時位於花園道之臨時消防局。該臨時消防局之現址將作為中國銀行新廈之發展及興建一個循環道路系統之用。

建築拓展署轄下建築設計處現正招標承投是項工程。該署發言人說，由於要符合消防局之需求，即消防局人員能在中區及半山區保持在六分鐘內抵達出事現場之最短時間，域多利兵房是唯一可供消防局使用之地點。

該分區消防局將建於一幅面積達二千二百二十平方米之土地上。發言人說，當局會儘量採取措施使消防局配合兵房內之環境。例如，該建築物的油漆將為淺色，並只有四層高（普通之消防局為五層高），以免影響現時從茶具博物館（前為三軍司令官邸）外望之視野。

此外，當局並盡量保存樹木。

花園道消防局預料於明年十一月拆卸。

新消防局的設施包括有一個可停泊四輛消防車的車房、辦公室、宿舍、餐廳、康樂室，及訓練場。工程預料於九月展開，於明年八月完成。

中區舉行午間音樂會

音樂事務統籌處與香港置地集團於下星期一（七月二日）在置地廣場舉辦一場「樂韻播萬千午間音樂會」，以饗在中區工作的人士。

音樂會將於星期一下午十二時三十分舉行。

由六十位音樂事務統籌處全職或兼職導師組成之音統處導師管絃樂團，將演奏中西古典、流行及輕古典音樂。

本港聲樂家郁慶伍將演唱「伏爾加船夫曲」及「手挽手」兩首名曲。此外，並加插管絃樂器介紹與示範。

音統處導師管絃樂團在過去六年內，每週皆往各區之中學演奏，介紹管絃樂團之樂器及曲目，以提高青少年對學習樂器之興趣。

出售未經合格檢驗之肉食
肉檔東主罰款七百五十元

新界市政署發言人今日警告新界區經營肉食檔主，切勿買入及出售未經檢驗合格的肉類，以免損害市民大眾的健康。

發言人表示，未經該署檢驗合格之肉食，全部均由無牌屠場供應，出售此等肉食屬違法行爲。

元朗區一名肉食檔東主就因爲藏有禁止販賣的食物以作出售用途，今日在粉嶺裁判署被判罰七百五十元，發言人係就此發出以上忠告。

本年六月十五日警方聯同新界市政署人員前往上址進行突擊搜查，發現一頭沒有合格檢驗蓋印的豬隻，於是將被告拘捕，該頭豬隻亦於今日被法庭充公。

太子道天橋東行線繼續封閉

運輸署宣佈：連接界限街及太子道天橋之東行線，將繼續封閉約三個星期，以便進行建築工程。

封閉期間，使用該天橋之車輛請改行地面道路。

市民支持公益金
尤德夫人予讚揚

港督尤德爵士之夫人今日（星期五）說，公益金在過去十五年内共分發善款超過二億三千萬元與有關機構，可清楚顯示市民與公益金同心協力幫助有需要的人士。

尤德夫人為公益金之會長。她說：「我們有信心這種早經鞏固的良好關係會繼續發展下去。」

港督夫人在公益金第十五屆週年大會上致辭時指出，過去兩年來，公益金已撥出超過五千八百萬元，分發與有需要的人士，約佔全部善款的百分之二十五。

這些數字顯出需要公益金撥款的需求正不斷增加。

她說：「這亦顯示出響應我們籌募活動而慷慨解囊的人士之熱誠及愛心。」

尤德夫人強調，假如沒有本港市民的熱烈支持，就算是有最好的籌劃及宣傳運動亦不能成功。

她說：「我謹在此向所有捐款人，所有曾支持我們的活動的人士及曾參與，或以贊助方式鼓勵他人參與我們的各項籌募運動之人士，對他們的支持表示衷心謝意。」

尤德夫人說，公益金扮演雙重角色，它一方面要籌募經費，另一方面則負責將該等善款分發與有關機構。

她說：「獲得捐款人之信任是我們最重要的資產，而我們的宗旨是為他們服務，竭盡所能確保他們的捐款在社會上用於最佳途徑。」

港督夫人並讚揚公益金各委員會之成員、副贊助人、義務工作人員及各職員之努力不懈，使各項活動得以順利進行及成績斐然。

編輯注意：一幀攝於公益金週年大會之圖片將經由傳真機發放。